BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 3 oktober 2006

betreffende de financiële consequenties die, in het kader van de goedkeuring van uit de afdeling Garantie van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw gefinancierde uitgaven, moeten worden getrokken in bepaalde gevallen van door marktdeelnemers begane onregelmatigheden

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2006) 4324)

(Slechts de teksten in de Duitse, de Engelse, de Franse, de Italiaanse, de Nederlandse, de Portugese en de Spaanse taal zijn authentiek)

(2006/678/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 729/70 van de Raad van 21 april 1970 betreffende de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid [1], en met name op artikel 8, lid 2,

Na raadpleging van het Comité van het Fonds,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Op grond van artikel 8, lid 1, onder c), van Verordening (EEG) nr. 729/70 moeten de lidstaten de nodige maatregelen treffen om door onregelmatigheden of nalatigheden verloren gegane bedragen terug te vorderen. In artikel 8, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 729/70 is bepaald dat, als in geval van onregelmatigheden of nalatigheden bedragen niet invorderbaar zijn, de financiële consequenties daarvan door de Gemeenschap worden gedragen tenzij het gaat om onregelmatigheden of nalatigheden die te wijten zijn aan overheidsdiensten of andere instanties van de lidstaten.

(2) Het Hof van Justitie heeft er in de zaken C-34/89, Italië tegen Commissie [2], C-54/95, Duitsland tegen Commissie [3], en C-277/98, Frankrijk tegen Commissie [4], op gewezen dat de lidstaten onmiddellijk maatregelen moeten nemen om de gevolgen van onregelmatigheden ongedaan te maken. Met name vloeit uit het arrest in zaak C-34/89 voort dat de lidstaat nadat hij de eerste aanwijzing van een onregelmatigheid heeft gekregen, niet gedurende een periode van vier jaar werkeloos mag blijven [5]. In het algemeen moet binnen die periode het onderzoek worden verricht en een besluit worden genomen over het inleiden van de terugvorderingsprocedure. In zaak C-54/95 heeft het Hof gesteld dat de lidstaat in beginsel met de terugvorderingsprocedure moet beginnen binnen één jaar nadat alle relevante feiten met betrekking tot de onregelmatigheid bekend zijn.

(3) Tot dusver heeft de Commissie de invorderingsprocedures die door de lidstaten zijn toegepast ten aanzien van de onregelmatigheden die vóór 1 januari 1999 zijn meegedeeld overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 595/91 van de Raad van 4 maart 1991 betreffende onregelmatigheden in het kader van de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid en terugvordering van bedragen die in dat kader onverschuldigd zijn betaald, alsmede de organisatie van een informatiesysteem op dit gebied en houdende intrekking van Verordening (EEG) nr. 283/72 [6] en waarmee een bedrag van meer dan 500 000 EUR is gemoeid, beoordeeld om overeenkomstig artikel 8, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 729/70 een besluit te nemen over de financiële consequenties van die onregelmatigheden. Daarbij heeft de Commissie de procedure gevolgd zoals bepaald in artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 729/70 en in artikel 8 van Verordening (EG) nr. 1663/95 van de Commissie van 7 juli 1995 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 729/70 van de Raad aangaande de procedure inzake de goedkeuring van de rekeningen van het EOGFL, afdeling Garantie [7].

(4) Uit de verificaties en de bilaterale besprekingen met de lidstaten is gebleken dat in sommige gevallen lidstaten niet met de nodige voortvarendheid en inzet hebben gehandeld. In dergelijke gevallen dienen de financiële consequenties van het feit dat bedragen niet invorderbaar zijn, derhalve niet door de Gemeenschapsbegroting te worden gedragen.

(5) In alle andere gevallen moeten de financiële consequenties door de Gemeenschapsbegroting worden gedragen.

(6) De overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 595/91 gemelde gevallen waarin de onverschuldigd betaalde bedragen volledig zijn ingevorderd of is gebleken dat geen onverschuldigde betaling was gedaan, moeten worden geschrapt uit de lijst van de mededelingen zoals bedoeld in de artikelen 3 en 5 van die verordening.

(7) De Commissie heeft de lidstaten in een syntheseverslag geïnformeerd over de van communautaire financiering uit te sluiten bedragen en over de gronden waarop tot een dergelijke uitsluiting moet worden besloten,

---

[1] PB L 94 van 28.4.1970, blz. 13. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1287/95 (PB L 125 van 8.6.1995, blz. 1).
[2] Arrest van 11 oktober 1990 in zaak C-34/89, Italië/Commissie, Jurispr. 1990, blz. I-3603.
[3] Arrest van 21 januari 1999 in zaak C-54/95, Duitsland/Commissie, Jurispr. 1999, blz. I-35.
[4] Arrest van 13 november 2001 in zaak C-277/98, Frankrijk/Commissie, Jurispr. 2001, blz. I-8453.
[5] Punten 12 en 13.
[6] PB L 67 van 14.3.1991, blz. 11.
[7] PB L 158 van 8.7.1995, blz. 6. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 465/2005 (PB L 77 van 23.3.2005, blz. 6).

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

De in bijlage I vermelde zaken worden in het kader van de goedkeuring van de rekeningen afgehandeld door de betrokken bedragen ten laste van de betrokken lidstaat te brengen.

Artikel 2

De in bijlage II vermelde zaken worden in het kader van de goedkeuring van de rekeningen afgehandeld door de betrokken bedragen ten laste van de Gemeenschapsbegroting te brengen.

Artikel 3

De in bijlage III vermelde zaken worden geschrapt uit de lijst van de in de artikelen 3 en 5 van Verordening (EEG) nr. 595/91 bedoelde mededelingen.

Artikel 4

Deze beschikking is gericht tot de Bondsrepubliek Duitsland, het Koninkrijk Spanje, de Franse Republiek, de Italiaanse Republiek, het Koninkrijk der Nederlanden, de Portugese Republiek en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland.

Gedaan te Brussel, 3 oktober 2006.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Ten laste van de lidstaat te brengen bedragen

(Begrotingspost 6 7 0 1)

Duitsland	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
DE/1998/247	686 190,80

Spanje	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
ES/1996/092	1 489 982,69
ES/1996/123	963 758,23
Totaal	2 453 740,92

Frankrijk	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
FR/1998/020	789 514
FR/1998/117	551 743
Totaal	1 341 257

Verenigd Koninkrijk	
Nummer van de zaak	Bedrag in GBP
UK/1998/202/M	360 758
UK/1998/202/P	749 039
UK/1998/202/T	274 045
Totaal	1 383 842

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1982/009	1 408 128,65
IT/1982/012	1 366 417,81
IT/1982/013	629 935,56
IT/1982/017	910 013,88
IT/1984/004	41 316,55
IT/1985/001	1 910 890,53
IT/1985/013	601 357,97
IT/1985/028	700 525,75
IT/1985/034	519 830,66

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1985/037	1 719 677,84
IT/1986/017	1 249 635,88
IT/1986/035	436 082,41
IT/1986/046	1 051 645,09
IT/1986/048	2 346 406,28
IT/1987/009	942 061,74
IT/1987/106	2 964 559,78
IT/1987/118	952 185,05
IT/1987/119	886 233,53
IT/1987/129	3 134 051,95
IT/1987/130	3 019 712,80
IT/1988/029	3 092 803,26
IT/1988/059	2 707 017,35
IT/1988/067	13 944 336,28
IT/1988/069	16 860 045,01
IT/1988/123	1 139 567,43
IT/1989/003(A)	3 166 518,37
IT/1989/010	4 451 687,38
IT/1989/011	880 239,40
IT/1989/012	954 560,47
IT/1989/013	1 756 811,95
IT/1989/017	1 151 573,35
IT/1989/049	607 978,47
IT/1989/052	801 021,02
IT/1989/055	729 996,93
IT/1989/062	533 048,34
IT/1989/076	7 190 795,74
IT/1989/078	3 702 297,02
IT/1989/087	2 763 062,49
IT/1989/094	873 448,66
IT/1989/097	883 185,79
IT/1989/109	882 625,37

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1989/120	505 074,81
IT/1989/130	952 185,05
IT/1989/141	2 353 482,58
IT/1989/184	585 745,67
IT/1989/185	3 153 808,48
IT/1989/187	1 182 320,05
IT/1989/188	5 015 307,87
IT/1989/208	1 528 863,48
IT/1990/001	1 893 038,98
IT/1990/002	648 746,26
IT/1990/004	889 279,64
IT/1990/021	560 702,00
IT/1990/053	531 953,50
IT/1990/059	8 384 948,04
IT/1990/064	2 139 322,74
IT/1990/066	667 339,28
IT/1990/077	13 964 478,09
IT/1990/079	652 412,16
IT/1990/080	997 851,72
IT/1990/081	2 950 584,42
IT/1990/083	1 226 694,20
IT/1990/084	695 687,06
IT/1990/086	1 037 481,54
IT/1990/092	0,00
IT/1990/094	3 064 059,49
IT/1991/002(A)	2 421 612,13
IT/1991/004	3 004 248,14
IT/1991/006	1 799 675,37
IT/1991/008	3 052 599,57
IT/1991/009	1 208 081,21
IT/1991/014	1 593 129,84
IT/1991/017	790 899,43
IT/1991/024	329 539,37
IT/1991/056	1 078 101,49
IT/1991/071	688 707,00
IT/1991/075	1 021 325,69

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1992/006	87 000,11
IT/1992/011	619 240,02
IT/1992/012	371 440,00
IT/1992/060	2 187 059,94
IT/1992/061	417 761,97
IT/1992/071	535 447,07
IT/1992/098	1 428 011,50
IT/1992/117	895 504,86
IT/1992/118	1 363 978,00
IT/1992/230	1 456 448,72
IT/1992/232	2 422 558,12
IT/1992/237	3 814 620,91
IT/1992/239	4 420 095,25
IT/1992/245	1 715 396,91
IT/1992/249	1 022 645,34
IT/1992/253	1 878 926,73
IT/1992/254	844 269,29
IT/1992/256	1 031 347,46
IT/1992/257	950 810,66
IT/1992/258	609 296,43
IT/1992/264	558 279,79
IT/1992/272	107 354,19
IT/1992/275	431 051,94
IT/1992/284	5 284 145,77
IT/1992/285	82 039,00
IT/1992/338	342 141,68
IT/1994/047	744 987,49
IT/1994/063	11 726 016,74
IT/1994/092	1 202 986,10
IT/1994/095	1 776 176,16
IT/1994/151	654 664,50
IT/1994/224	866 412,91
IT/1994/235	824 501,93
IT/1994/245	1 540 155,94
IT/1994/246	519 777,15
IT/1994/250	187 310,38

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1994/419	8 760 422,48
IT/1994/439	757 184,91
IT/1994/445	2 540 892,25
IT/1995/031	1 043 415,42
IT/1995/053	5 230 746,31
IT/1995/054	3 235 621,62
IT/1995/060	1 725 150,04
IT/1995/099	1 197 629,77
IT/1995/103	2 595 717,93
IT/1995/117	808 330,66
IT/1995/120	647 980,61
IT/1995/160	941 259,59
IT/1995/259	1 252 608,76
IT/1995/277	951 752,36
IT/1995/342	570 807,35
IT/1995/350	849 611,86
IT/1995/363	623 105,53
IT/1995/390	1 040 032,33
IT/1995/391	538 652,15
IT/1996/004	871 048,24
IT/1996/006	3 450 089,59
IT/1996/009	5 708 680,07
IT/1996/019	70 153,80

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1996/022	3 645 678,08
IT/1996/025	513 677,10
IT/1996/067	2 852 184,42
IT/1996/189	691 863,13
IT/1996/205	5 615 994,15
IT/1996/207	650 060,45
IT/1996/210	1 078 676,85
IT/1996/254	71 572,77
IT/1996/271	6 856 477,88
IT/1996/282	666 899,01
IT/1996/301	3 524 942,01
IT/1996/302	2 247 646,99
IT/1996/388	1 425 735,47
IT/1997/074	583 123,58
IT/1997/123	729 996,93
IT/1997/193	5 513 248,86
IT/1998/037	2 286 015,73
IT/1998/059	1 175 865,75
IT/1998/070	881 768,99
IT/1998/103	503 889,09
IT/1998/114	570 848,01
Totaal	310 849 495,98

BIJLAGE II

Ten laste van de afdeling Garantie van het EOGFL te brengen bedragen

Duitsland	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
DE/1995/174	3 644 689,38
DE/1996/210	102 911,19
Totaal	3 747 600,57

Spanje	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
ES/1995/069	145 393,60
ES/1996/073	71 481,48
ES/1996/085	1 617 401,34
ES/1997/255	2 275 730,27
ES/1998/056	509 809,96
Totaal	4 619 816,55

Nederland	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
NL/1997/066	532 080
NL/1998/038	1 922 727
Totaal	2 454 807

Portugal	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
PT/1996/014	1 654 408,37
PT/1998/015	608 155,28
PT/1998/038	1 417 853,86
Totaal	3 680 417,51

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1981/014	598 645,14
IT/1982/011	858 791,39

Italië	
Nummer van de zaak	Bedrag in EUR
IT/1988/008	6 951 704,49
IT/1988/013	1 628 505,84
IT/1988/023	4 121 803,13
IT/1988/068	1 792 260,77
IT/1988/078	124 280,67
IT/1989/001	4 926 732,53
IT/1989/016	538 117,76
IT/1990/028	202 927,48
IT/1990/037	2 174 169,20
IT/1991/002(S)	2 451 649,46
IT/1993/004	500 852,00
IT/1994/004	617 469,18
IT/1994/005	29 851 834,89
IT/1994/008	41 760 653,21
IT/1994/253	10 089 425,06
IT/1994/449	1 500 425,25
IT/1995/057	2 144 502,97
IT/1995/384	1 283 089,70
IT/1995/387	1 698 575,15
IT/1996/007	10 949 621,58
IT/1996/015	1 040 113,00
IT/1996/020	491 865,00
IT/1996/211	6 322 642,50
IT/1996/303	25 206 583,61
IT/1997/022	950 412,40
IT/1997/159	516 228,65
IT/1998/014	531 544,83
Totaal	161 825 426,84

BIJLAGE III

Uit de overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 595/91 bijgehouden lijst te schrappen onregelmatigheden

Duitsland
Nummer van de zaak
DE/1996/016
DE/1996/144
DE/1996/260
DE/1997/015
DE/1997/095
DE/1997/136
DE/1998/040
DE/1998/195
DE/1998/214

Spanje
Nummer van de zaak
ES/1995/066
ES/1995/071
ES/1996/089
ES/1997/002
ES/1997/040
ES/1997/041
ES/1997/062

Frankrijk
Nummer van de zaak
FR/1996/031
FR/1996/056
FR/1998/010
FR/1998/024

Nederland
Nummer van de zaak
NL/1995/127
NL/1997/059
NL/1998/078

Portugal
Nummer van de zaak
PT/1995/036

Verenigd Koninkrijk
Nummer van de zaak
UK/1998/271

Italië
Nummer van de zaak
IT/1986/019(D)
IT/1986/040
IT/1986/043
IT/1987/020
IT/1987/091
IT/1987/092
IT/1988/024
IT/1988/053(D)
IT/1988/070
IT/1989/075
IT/1989/106
IT/1989/136
IT/1989/140
IT/1989/183
IT/1990/016
IT/1990/018
IT/1990/019
IT/1990/024
IT/1990/025
IT/1990/040
IT/1990/048
IT/1990/052
IT/1990/065
IT/1990/071
IT/1990/075
IT/1991/003(A)
IT/1991/011
IT/1991/012
IT/1991/053
IT/1991/055
IT/1991/060
IT/1991/063
IT/1992/005
IT/1992/021
IT/1992/022
IT/1992/023
IT/1992/024
IT/1992/025
IT/1992/026
IT/1992/048
IT/1992/065
IT/1992/066
IT/1992/067
IT/1992/084
IT/1992/097
IT/1992/102
IT/1992/103
IT/1992/234
IT/1992/263
IT/1992/274
IT/1992/276
IT/1992/300
IT/1992/322
IT/1992/323
IT/1992/325
IT/1992/339
IT/1992/343
IT/1992/345
IT/1992/346
IT/1993/008
IT/1994/006
IT/1994/007
IT/1994/068(D)
IT/1994/142
IT/1994/217
IT/1994/219
IT/1994/233
IT/1994/392
IT/1994/430
IT/1994/431
IT/1994/433
IT/1994/450
IT/1995/004
IT/1995/020
IT/1995/023
IT/1995/034
IT/1995/035
IT/1995/036
IT/1995/037
IT/1995/038
IT/1995/118
IT/1995/158
IT/1995/293
IT/1995/296
IT/1995/329
IT/1995/336
IT/1995/356

IT/1995/365	IT/1996/304	IT/1998/026
IT/1995/385	IT/1996/387	IT/1998/027
IT/1995/386	IT/1997/004	IT/1998/032
IT/1996/002	IT/1997/008	IT/1998/036
IT/1996/008(A)	IT/1997/158	IT/1998/045
IT/1996/008(S)	IT/1997/167	IT/1998/056
IT/1996/014	IT/1997/192	IT/1998/062
IT/1996/015(D)	IT/1998/006	IT/1998/068
IT/1996/277	IT/1998/020	IT/1998/071
IT/1996/289	IT/1998/021	IT/1998/426
IT/1996/292	IT/1998/025	IT/2000/059